

REGOLAMENTO (CEE) N. 2811/93 DELLA COMMISSIONE**del 13 ottobre 1993****recante adattamento di taluni tassi di conversione agricoli per evitare rischi di perturbazioni del mercato**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 3813/92 del Consiglio, del 28 dicembre 1992, relativo all'unità di conto e ai tassi di conversione da applicare nel quadro della politica agricola comune (¹), in particolare l'articolo 11, paragrafo 2,

considerando che i tassi di conversione agricoli sono stati fissati dal regolamento (CEE) n. 2422/93 della Commissione (²); che in applicazione del regolamento (CEE) n. 2711/93 della Commissione, del 30 settembre 1993, recante deroga, per un periodo limitato, all'adeguamento sistematico dei tassi di conversione agricoli (³), i suddetti tassi restano invariati;

considerando che dato l'andamento delle monete e data la situazione dei vari mercati, possono prodursi sviamenti di traffico a causa dei divari monetari creatisi in particolare tra:

- il franco belga o lussemburghese e il fiorino olandese o il marco tedesco, da un lato, e
- la lira italiana o la dracma greca e la peseta spagnola, dall'altro;

considerando che per evitare turbative del mercato è opportuno, nel rispetto degli obiettivi del regolamento (CEE) n. 2711/93, adottare i tassi di conversione agricoli in modo da ridurre i divari monetari con i relativi tassi rappresentativi di mercato calcolati per il periodo dall'11 al 13 ottobre 1993; che per tener conto dei rischi economici esistenti, si ravvisa l'opportunità di ridurre i divari della metà per il franco belga o lussemburghese e fino a — 2,0 punti per la lira italiana e la dracma greca;

considerando che a norma dell'articolo 15, paragrafo 3 del regolamento (CEE) n. 1068/93 della Commissione, del 30 aprile 1993, recante modalità per la determinazione e

per l'applicazione dei tassi di conversione utilizzati nel settore agricolo (⁴), il tasso di conversione agricolo prefissato deve essere ritoccato qualora il divario rispetto al tasso di conversione agricolo in vigore al momento in cui si verifica il fatto generatore dell'importo considerato supera quattro punti; che, in tal caso, il tasso di conversione agricolo prefissato viene avvicinato al tasso in vigore fino ad ottenere un divario di quattro punti con questo tasso; che è opportuno precisare il tasso che sostituisce il tasso di conversione agricolo prefissato,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Sono fissati i tassi di conversione agricoli riportati nell'allegato I.

Articolo 2

Nel caso di cui all'articolo 15, paragrafo 3 del regolamento (CEE) n. 1068/93, il tasso di conversione agricolo prefissato è sostituito dal tasso dell'ECU della moneta considerata, riportato nell'allegato II, rispettivamente:

- nella tabella A se il tasso dell'ECU è maggiore del tasso prefissato oppure
- nella tabella B se il tasso dell'ECU è inferiore al tasso prefissato.

Articolo 3

Il regolamento (CEE) n. 2422/93 è abrogato.

Articolo 4

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

(¹) GU n. L 387 del 31. 12. 1992, pag. 1.

(²) GU n. L 222 dell'1. 9. 1993, pag. 40.

(³) GU n. L 245 dell'1. 10. 1993, pag. 134.

(⁴) GU n. L 108 dell'1. 5. 1993, pag. 106.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 13 ottobre 1993.

Per la Commissione

René STEICHEN

Membro della Commissione

*ALLEGATO I***Tassi di conversione agricoli**

1 ECU =	49,3070	franchi belgi e franchi lussemburghesi
	9,34812	corone danesi
	2,35418	marchi tedeschi
	328,567	dracme greche
	190,382	pesete spagnole
	7,98191	franchi francesi
	0,976426	sterline irlandesi
2 222,98		lire italiane
	2,65256	fiorini olandesi
	236,933	scudi portoghesi
	0,920969	sterline britanniche

*ALLEGATO II***Tassi di conversione agricoli prefissati e ritoccati**

Tabella A			Tabella B		
1 ECU =	47,4106	franchi belgi e franchi lussemburghesi	1 ECU =	51,3615	franchi belgi e franchi lussemburghesi
	8,98858	corone danesi		9,73763	corone danesi
	2,26363	marchi tedeschi		2,45227	marchi tedeschi
	315,930	dracme greche		342,257	dracme greche
	183,060	pesete spagnole		198,315	pesete spagnole
	7,67491	franchi francesi		8,31449	franchi francesi
	0,938871	sterline irlandesi		1,01711	sterline irlandesi
2 137,48		lire italiane	2 315,60		lire italiane
	2,55054	fiorini olandesi		2,76308	fiorini olandesi
	227,820	scudi portoghesi		246,805	scudi portoghesi
	0,885547	sterline britanniche		0,959343	sterline britanniche